

*Questions orales*

**M. Cossitt:** Ma dernière question supplémentaire porte sur les propos que le ministre de l'Industrie et du Commerce a tenus à Halifax et qui ont été largement diffusés aujourd'hui; il avait la certitude, aurait-il dit, qu'on garde un dossier sur tous les personnages en vue dans la vie publique, notamment les ministres du cabinet. Le ministre pourrait-il nous dire si c'est vrai et si c'est la politique du gouvernement qui veut cela?

**M. Fox:** Sans doute la GRC a-t-elle des dossiers sur certains membres du cabinet actuel. Étant donné qu'avant de nous lancer dans la politique active, certains d'entre nous étions affectés au bureau du premier ministre, sans doute la GRC avait-elle dû enquêter sur nous pour établir notre cote de sécurité.

\* \* \*

**LES POSTES****LE MOTIF DE L'AFFECTATION DE FONDS AUX CAMPAGNES PUBLICITAIRES**

**M. Gordon Towers (Red Deer):** Monsieur l'Orateur, ma question s'adresse au ministre des Postes. Vu que le grand public s'oppose à la campagne publicitaire que mène actuellement le ministère des Postes, le ministre peut-il nous dire pourquoi les Postes dépensent des deniers publics en ce moment alors que son déficit est aussi élevé?

**L'hon. J.-J. Blais (ministre des Postes):** J'ai suivi avec un certain intérêt la motion de l'honorable représentant aux termes de l'article 43 du Règlement. Que je sache, on ne fait pas de campagne publicitaire à la télévision en ce moment.

\* \* \*

**L'AGRICULTURE****LE CONTINGENTEMENT POSSIBLE DES IMPORTATIONS DE BŒUF EN 1978**

**M. Bert Hargrave (Medicine Hat):** Monsieur l'Orateur, ma question était destinée au ministre de l'Agriculture, mais, en son absence, je l'adresserai au ministre suppléant ou à son secrétaire parlementaire. Au cours du débat sur l'Adresse, il a parlé de faire adopter une loi canadienne sur les importations de viande ou de créer un organisme de contrôle des importations de viande. Si on ne nous saisit pas d'un projet de loi aussi important sur le sujet d'ici la fin de l'année, et étant donné qu'on n'a observé que de légers fléchissements des stocks mondiaux de bovins, notamment en Australie et en Nouvelle-Zélande, le ministre songe-t-il à faire contingerer provisoirement les importations de bœuf pour 1978 comme il l'a fait pour 1977?

[Français]

**M. Yves Caron (secrétaire parlementaire du ministre de l'Agriculture):** Monsieur l'Orateur, je prends bonne note de la question posée par l'honorable député, et je porterai immédiatement cette question à l'attention du ministre.

[M. Fox.]

[Traduction]

**LA STABILISATION DES EXPLOITATIONS DE NAISSAGE—LE MONTANT DES SUBVENTIONS**

**M. Bert Hargrave (Medicine Hat):** Ma question supplémentaire s'adresse au secrétaire parlementaire et a trait à la politique actuelle de stabilisation des exploitations de naissance qui a été appliquée pendant toute cette année. Le ministre songe-t-il à faire connaître plus en détail les subsides qui pourraient être accordés dans le cadre de cette politique et à son avis, accordera-t-on des subsides cette année?

[Français]

**M. Yves Caron (secrétaire parlementaire du ministre de l'Agriculture):** Monsieur l'Orateur, de même que pour la première question, j'en prends note et je ferai rapport au ministre.

\* \* \*

● (1432)

[Français]

**LA GENDARMERIE ROYALE DU CANADA****ON DEMANDE AU MINISTRE DE LA SANTÉ SI LES ENREGISTREMENTS DU DISCOURS PRONONCÉ DEVANT LES ÉTUDIANTS DE L'UNIVERSITÉ CARLETON ÉTAIENT EXACTS**

**M. Roch La Salle (Joliette):** Monsieur le président, j'aimerais poser une question à l'honorable ministre de la Santé nationale et du Bien-être social en vue de clarifier certaines choses. Le ministre a sûrement eu le temps d'écouter l'enregistrement fait par les universitaires sur les propos qu'elle a tenus devant eux la semaine dernière. Est-elle alors en mesure de dire aujourd'hui à la Chambre si ces enregistrements que nous avons tous entendus reflètent fidèlement les propos qu'elle a tenus devant ces étudiants.

**L'hon. Monique Bégin (ministre de la Santé nationale et du Bien-être social):** Monsieur l'Orateur, plutôt que d'analyser les interprétations des interprétations, nous sommes rendus à la troisième génération de ce que j'ai dit, et je ne m'en souviens absolument plus. J'ai plutôt vérifié ce que m'avait demandé un député de l'opposition et le seul point qui pourrait toucher ma responsabilité ministérielle, sur laquelle j'aimerais faire rapport à la Chambre. En ce qui concerne les dossiers médicaux du Laboratoire de lutte contre la maladie, et pour autant que j'aie pu m'en assurer, aucun dossier de patient ou aucun...

**Des voix:** Oh, oh!

**Mlle Bégin:** ... Non, je sais très bien ce que je fais, j'informe la Chambre de ce qu'elle doit savoir. Aucun dossier n'a été communiqué aux agents des Forces armées ou de la Gendarmerie royale du Canada.

**M. La Salle:** Monsieur le président, je reviens à la charge. A mon avis, les déclarations du ministre la semaine dernière sont immensément importantes compte tenu du fait qu'elle reconnaissait que les instruments que possédait le Service de sécurité étaient tels que le gouvernement n'avait plus le contrôle de ce service. Le ministre de la Santé nationale et du Bien-être social a-t-elle fait une telle déclaration sur l'absence de contrôle du gouvernement, compte tenu des instruments aussi puissants qu'elle a décrits devant les étudiants d'université?